



The Holy See

LEONE XIV

UDIENZA GENERALE

Piazza San Pietro
Mercoledì, 21 maggio 2025

[[Multimedia](#)]

Speaker:

亲爱的弟兄姐妹：

很高兴能在我就任教宗后的首次公开接见活动中与你们相聚。今天，我要延续教宗方济各开始的以“耶稣基督——我们的希望”为主题的禧年要理讲授系列，并带领大家反思耶稣的撒种比喻。

这个比喻中令人印象深刻的是撒种者的慷慨，甚至可以说不计后果，祂将种子撒向各种类型的土壤，包括那些看起来希望渺茫的砂岩地。耶稣解释说，这种子是天主的圣言，注定要在每个人的心中生根发芽，没有例外。我们在倾听这一比喻并将其应用于生活时，可能会觉得自己受到了挑战，要成为更好、更肥沃的土壤，让祂的恩宠结出果实。

然而，撒种的比喻也使我们联想到耶稣本身。藉着祂的死亡与复活，祂成为了那粒落入地里并死去的种子，从而结出了丰富的果实。撒种者的形象——我们可以想起梵高那幅名画——象征着对未来丰收的希望。

今天，以及每一天，让我们祈求上主开启我们的心扉，接纳祂那拯救的圣言，以及祂转化和丰富我们的生命与我们所处世界的力量。

Santo Padre:

Rivolgo il mio cordiale saluto alle persone di lingua cinese. Cari fratelli e sorelle, vi incoraggio a proseguire con gioia nel cammino di fede, testimoniando con la vita la pace di Cristo Risorto.

A tutti la mia benedizione!

Speaker:

我向讲中文的人们致以诚挚的问候。亲爱的弟兄姐妹们，我鼓励你们继续喜乐地踏上信仰的旅程，用你们的生活见证复活基督的平安。

我降福大家！